

2011年  
(平成23年)  
No. 1265

9 / 1号

広報

# みずなみ

思い、土にこめて



2011  
**Clay Object Contest**  
**¥800000,-**

地震には負けない！  
という気持ちを表した  
クレイオブジェ  
コンテスト優勝作品  
「unite!!」と優勝  
チーム「こんぺてい  
てい部」

# 自然災害への備え

3月11日に発生した東日本大震災では、津波や火災により多くの方が被害を受けました。また瑞浪市でも、約40年前の昭和47年7月13日、東濃地方を襲った集中豪雨により大きな被害を受けた経験があります。

そこで今回は、いつ起きるかわからない自然災害への備えについて特集します。

写真：昭和47年7月13日 河川の氾濫により流された工場(稲津町)

## ■47・7豪雨の記憶

昭和47年7月12日・13日に東濃地方を襲った集中豪雨。特に陶町方面では、12日の2時からわずか3時間の間に、136ミリもの雨量を記録しました。

この豪雨により、瑞浪市内では、幼い子どもや活動中の消防団員を含む6名の尊い命が失われ、多くの負傷者や家屋・工場の損壊、橋の流出、道路・堤防の決壊、農地の荒廃など、たいへん大きな被害を受けました。

## ■防災意識を持ちましょう

私たちは、自然災害から逃れることはできません。しかし、その被害を最小限にとどめることは可能です。

そのためには、防災意識を常に持つことが大切であり、例えば家族で避難場所やルートの確認をしたり、地域で組織する自主防災組織の訓練に参加するといった日ごろの取り組みが、いざという時、あなたやあなたの家族の命を救うことになるかもしれません。

近年、「ゲリラ豪雨」と呼ばれる突発的で局地的な豪雨の被害が目立つようになってきました。そこで次に、風水害に対する注意点を中心に説明します。

ポイント  
3

避難は安全に

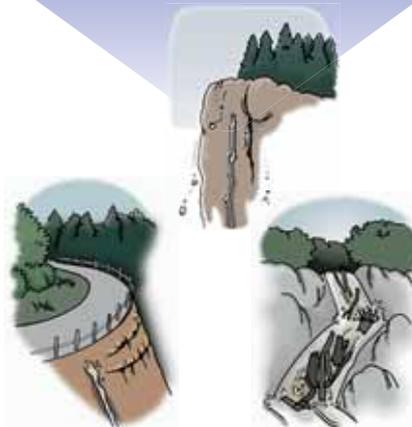
- 危ないと感じたら家族の人と話し合って早めに避難しましょう。
- 避難勧告が発令された時は、家族全員で早めに行動しましょう。避難の際には、近所のお年寄りなど避難に支援が必要と思われる人に声をかけましょう。
- 避難する時間が長びくことがありますので、なるべく暖かい服を着用しましょう。
- 避難場所への避難が困難であると感じた時は、次善の策として、近くの頑丈な建物の2階以上に緊急避難するか、それも難しい場合は家の中でより安全な場所(がけから離れた部屋や2階など)に避難しましょう。



ポイント  
2

土砂災害の兆候

- こんな現象を見たら土砂災害の危険が迫っています。できるだけ早く周りの人と安全な場所に避難するとともに、市役所や消防署などにご連絡をお願いします。
  - 地鳴り・山鳴りがする。
  - 急に川が濁り流木が混ざる。
  - 雨が降り続けているのに川の水位が下がる。
  - 斜面から水がふき出す。
  - 沢や井戸の水が濁る。
  - 地面やがけにひび割れができる。
  - がけから小石が落ちてくる。
- 降雨量が1時間に20ミリ以上、または降り始めから100ミリ以上になったら要注意です。(あくまで目安ですので、状況によって異なります)



ポイント  
1

積極的な情報収集

- 災害の危険を早めに察知するために、台風や雨雲がどこへ進んでいくのかなど、テレビやラジオ、インターネットで、正確な情報をつかみましょう。特に、雨が降り出したら、「土砂災害警戒情報」に注意しましょう。
- 地上デジタル放送の開始により、ご家庭のテレビでデータ放送を見ることができるようになりました。気象情報などが常時確認できますので、活用すると良いでしょう。(テレビのリモコンにある「dボタン」を押してください)
- 大雨による電波障害や停電など、いざという時のために携帯ラジオを持っておくとよいでしょう。



◎問合せ  
企画政策課 ☎内線332

参加区  
瑞浪地区の一部  
(ひばりヶ丘区、上一色区、下一色区、南上野区、北上野区、高月区、宮前区、河塚区、河東区、河南区、河北区)

内容  
場所  
瑞浪中央公園  
避難訓練・応急救護訓練・初期消火訓練・倒壊建物救出訓練・煙体験など

日時  
10月2日(日)  
8時～11時30分  
災害に対して十分な準備ができるような実践的な訓練を体験していただきます。大切な人を守るため、防災訓練に参加しましょう。

東海地震想定  
総合防災訓練



# CPR(心肺蘇生) & AED(自動体外式除細動器)

～あなたがにしかできないことがあります～

平成16年からAED(自動体外式除細動器)が一般市民でも使えるようになりました。瑞浪市でもすべての学校や幼児園・保育園、コミュニティセンターなどに設置されています。また、民間の事業所においてもAEDの設置が増えています。

昨年、市内でも救命講習を受けた市民の方が、心肺停止状態の男性に対して、AEDを使用した結果、CPR(心肺蘇生)を実施した結果、後遺症もなく社会復帰することができました。

しかし、多くの方がCPRやAED講習を受講している現在でも、救急隊が到着した時にその場に居合わせた人がCPRを行っている例はまだまだ少ないのが現実です。救急車を要請した後、ただ待つのではなく、あなたの目の前で倒れている人のために、今何ができるのかを考えて行動することが大切です。みなさんから救急隊、救急隊から医療機関という救命のリレーを確実に、できる限り早くバトンを繋ぐことが、大切な人の命を助けることになるのです。

## CPRの方法が新しく変わりました ～ガイドライン2010～



### CPR手技の流れ

- ① 肩を叩き、大きな声で呼びかけて意識の確認をする。
- ② 反応がなければ、近くににいる人に119番通報とAEDを持ってくるように伝える。
- ③ 胸と腹部の動きを見て呼吸の有無ではなく、正常な呼吸があることを確認する。
- ④ 正常な呼吸がなければ、ただちに胸骨圧迫を30回と人工呼吸2回を繰り返し実施する。人工呼吸ができない、もしくはためられる場合は胸骨圧迫のみを行う。
- ⑤ AEDが到着したら電源を入れ、音声ガイドにしたがって行動する。  
\* AEDで電気ショック後も(電気ショックが必要な場合でも)AEDに従い、ただちに④を救急隊に引き継ぐまで継続する。

### 普通救命講習会に参加しませんか?

**日時** 9月11日(日)9時～12時  
**会場** 総合消防防災センター  
**定員** 30名程度  
**参加費** 無料  
◎ 申込・問合せ  
消防本部警防課救助救急係  
68・2001

## 平成24年度の保育園・幼児園入園希望を受け付けます

来春4月から市内公立保育園・幼児園・私立保育園に入園を希望される乳幼児の入園希望の受付を行います。これは、来年度の入園希望数を把握するためのものですので、途中入園を希望される場合も必ず申し込みをしてください。(現在、幼児園・保育園に在籍している方は除きます)

日時	受付日	時間	園名
	10月18日(火)	8:30～17:15	陶幼児園 稲津幼児園 桔梗幼児園 竜吟幼児園 日吉幼児園 みどり保育園 一色保育園 啓明保育園(私立)

・当日都合の悪い方は、10月21日(金)社会福祉課子育て支援室にて受け付けます。(8:30～17:15)

**申込先** 入園を希望される保育園・幼児園

(5歳児で瑞浪幼児園に新しく入園希望の方は、社会福祉課子育て支援室へ)

**持ち物** 印鑑

- \* 3歳未満児(生後8カ月児から)は、定員の関係上、希望園以外の入園となる場合もあります。
- \* 延長保育(有料)の受付もします。一定の事由のある方で希望される方は申し込んでください。
- \* 12月中旬に入園説明会を行い、その後正式な申し込み受付を1月中旬に実施する予定です。
- \* 幼稚園(幼児園教育部)の入園申込みも1月中旬に実施する予定です。

対象	園名	3歳未満児	3歳以上児	延長保育(有料)
	陶幼児園	○	3・4・5歳児	
	稲津幼児園	○	3・4・5歳児	7:30～8:30
	桔梗幼児園	○	3・4・5歳児	16:30～18:00
	竜吟幼児園	○	3・4・5歳児	12:00～13:30(土曜)
	日吉幼児園	○	3・4・5歳児	
	みどり保育園	○	3・4・5歳児	7:30～8:30
	一色保育園	○	3・4歳児	16:30～18:00
	瑞浪幼児園	—	5歳児	18:00～19:30
	啓明保育園(私立)	○	3・4・5歳児	12:00～13:30(土曜)

◎問合せ 社会福祉課子育て支援室 ☎内線103・160

## 防災行政無線の放送が聴き取りづらいときは…

ご家庭の電話で放送内容を確認することができます。防災行政無線での放送後、しばらくしてから『防災無線放送情報』に電話をかけてください。放送された直近の内容を聴くことができます。



**防災無線放送情報** ☎68-1927

～防災行政無線『戸別受信機』の電池交換をしてください～

災害時には停電することもあります。年に一度は電池を交換し、液漏れがないかなどをご確認ください。

◎問合せ 企画政策課 ☎内線332



陶磁器デザイン部門金賞「Crater Dish」



陶磁器デザイン スタジオ部門銀賞「黒陶組盒子」



陶芸部門金賞「Forest」

9月16日(金)～10月23日(日)

会場 多治見市・瑞浪市・土岐市

メイン会場 セラミックパークMINO

◎問合せ 国際陶磁器フェスティバル美濃  
実行委員会事務局 ☎ 25-4111

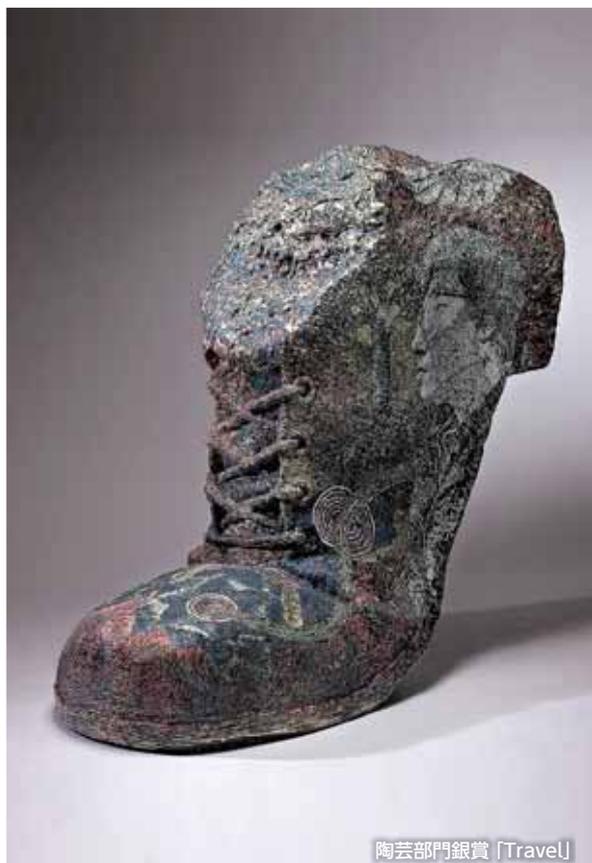


グランプリ「茶器」

INTERNATIONAL CERAMICS FESTIVAL '11MINO, JAPAN



# 国際陶磁器フェスティバル美濃'11 開幕



陶芸部門銀賞「Travel」

3年に1度、陶産地「美濃」で開催する陶磁器の祭典『国際陶磁器フェスティバル美濃'11』が、いよいよ9月16日(金)に開幕します。  
今回は、国際的な陶磁器のコンペティションである「第9回国際陶磁器展美濃」をはじめ多治見市・瑞浪市・土岐市の各会場において、地域と密着した魅力的なイベントを多数開催します。  
見て、触れて、体験して、思う存分地域の魅力を楽しんでいただける『国際陶磁器フェスティバル美濃'11』に、ぜひご来場ください！

入場料 (高校生以下無料)

	前売	当日
大人(一般)	1,000円	1,200円
シルバー (65才以上)	800円	1,000円
団体割引(20名以上)	750円	950円
会期中パスポート	2,500円	3,000円

入場チケットで入場可能な展覧会

- ・第9回国際陶磁器展美濃(セラミックパークMINO 展示ホール)
- ・ロイヤル コペンハーゲン・ピング オー グレンダール(岐阜県現代陶芸美術館)
- ・モザイクピエンナーレ(岐阜県現代陶芸美術館)
- ・手と心と話した アール・ブリュット 美濃展(岐阜県現代陶芸美術館)
- ・美濃に吹いた風 ～美濃焼千三百年の流れ～ (岐阜県陶磁資料館)

# 『瑞浪恵那道路説明会』を開催します

国道19号の瑞浪恵那間は、現在2車線の対面通行となっており、慢性的な渋滞の発生や騒音、交通死亡事故の多発により緊急車両の通行にも支障をきたしています。

市ではこうした課題の解消と地域連携の強化、大規模地震時などの交通ネットワーク構築のため、瑞浪恵那間の12.5kmを結ぶ新設の4車線道路「瑞浪恵那道路」の都市計画決定に向けた地元説明会を開催します。



\*イメージ図

開催期日	開催時間	開催会場
9月 8日(木)	19時～	釜戸公民館
9月16日(金)	19時～	土岐町名滝集会所
9月21日(水)	19時～	総合文化センター

◎問合せ 都市計画課 ☎内線245

## 市長からの発信

### 「瑞浪恵那道路のルート案がまとまりました」

皆さん、こんにちは！

三日間とも天気に恵まれた今年の美濃源氏七夕まつりは、多くの来場者もあり、バラや陶土フェスタ、花火大会に盆踊りなど、すべてのイベントが例年にも増してたいへん素晴らしいお祭りでした。実行委員会の皆さんのご尽力と、地元商店街・地域の皆さんのご理解とご協力に厚くお礼申し上げます。

また、各地域でも夏祭りや祇園祭が開催され、どの会場も多くの人でにぎわい大盛況でした。すべての皆さんに感謝申し上げます。

さて、20年来要望活動を続けてまいりました「瑞浪恵那道路」のルート案が、国土交通省においてまとまり、8月1日に開催された瑞浪恵那道路建設促進協議会において、国土交通省多治見砂防国道事務所長から発表がありました。

た。これは、土岐町鶴城地域から釜戸町を通り恵那市長島町につながる12.5kmのルート案です。

今後は、9月8日(木)に釜戸町の皆さん、9月16日(金)に土岐町の皆さんにルート案をご説明した後、9月21日(水)に総合文化センターにおいて広く市民の皆さんを対象に説明会を開催する予定です。その後、瑞浪市として「都市計画原案」を策定し、県で都市計画決定に向けて審議をしていただく予定です。

しかし、国において事業化決定していただくためには、引き続き地元国会議員をはじめ、地域の皆さんが一致団結して強力に要望活動を実施することが重要です。今後、皆さんのご理解とご協力をお願いいたします。

市長 水野光二



# 輝く瑞浪の人

～地域へのご尽力 ありがとうございます～

★平成23年度春の叙勲で市内から1名の方が受章されました。



**瑞宝単光章**

【防衛功労】

**肥田 洋吉 (61歳)**

防衛省 元3等陸尉

「国のため、地域社会のための活動が認められたとうれしく思います。今後も、この荣誉に恥じることなく精進したいと思います」

敬称は省略させていただきました。  
また、役職は主なものに掲載させていただきました。



## 市営住宅入居者募集

都市計画課 ☎内線 249

団地名	所在地	形式	構造	募集数	建築年	家賃	敷金
名 滝	土岐町	3K	簡2	6	S49	家賃の3カ月分 入居される方すべての収入・住居の規模・構造などによって決まります。	
名 滝	土岐町	2DK	簡2	2	S49		
下山田	山田町	2DK	簡2	1	S47		
大法原	南小田町	3DK	中耐	1	H8		
紺屋原	西小田町	3DK	中耐	1	S62		
竜 吟	釜戸町	2K	簡平	1	S40		
竜 吟	釜戸町	3K	簡平	1	S41		

※上記以外の入居者募集は行っていません。

- 応募資格**
- ◆市内に住所または勤務地があり、市税などを滞納していない方
  - ◆現在同居または同居しようとする親族があり、世帯を構成する方
  - ◆現在住宅に困窮し、収入基準に適合する方
  - ◆申込者または同居しようとする親族が暴力団員でないこと

**応募期間** 平成23年9月1日(木)～15日(木)

\* お問い合わせには、平成22年分の所得の分かる書類をご用意ください。

## 東濃地域医師確保奨学資金などの被貸付者を追加募集します

医師不足が深刻化する中、東濃5市では医師の確保を図ることを目的に、修学上必要な資金を貸し付けることにより、将来医師として東濃地域の指定医療機関において地域医療に従事する意志がある方を募集しています。

<b>応募資格</b>	応募の時点で医学部学生、医学部大学院生および医師で臨床研修、専門研修を受けている方または受けようとする方
<b>貸付人数</b>	3名
<b>貸付金額</b>	(1) 修学または研修期間中 月額20万円(年額240万円) (2) 大学入学時 60万円(1回限り) *今年度分は、4月までさかのぼって1年分を貸付します。
<b>貸付期間</b>	(1) 大学生奨学資金 正規の修業期間(6年間を限度) (2) 大学院生奨学資金 正規の修業期間(4年間を限度) (3) 研修資金 5年間を限度
<b>応募締切日</b>	9月26日(月)
<b>申込方法</b>	貸付申請書に必要書類を添えて東濃西部広域行政事務組合へ提出
<b>選考</b>	書類審査および面接
<b>配属先</b>	臨床研修、大学院の課程または専門研修を修了した後に、東濃5市の指定医療機関(県立病院を除く公的医療機関)に勤務

\* 奨学資金などの償還および利息支払を免除する制度があります。詳しくはお問い合わせください。

◎申込・問合せ 東濃西部広域行政事務組合 ☎23-1111

いちのせ げん  
市之瀬 玄さん  
(図書館ボランティア)



私のお気に入り

『ルパン対ホームズ』  
モーリス・ルブラン：著

この本は、アルセーヌルパンの全集の中の一冊です。ルパンは、大金持ちからは盗みをしているけど、庶民の味方だと、僕は思います。しかし、この本ではルパンがガニマール警部に捕まってしまつたかもしれないのです！  
答えが知りたい人は借りてみてください。また、アルセーヌルパン全集は全部で30巻あります。僕と一緒に全巻読みましょう！

としよかん  
ホームコンサート★  
星空に願いを★

全く別の街で生まれ育ち、バンド活動をしていた女性二人、のりこ&かつこ。

二人は子育て中の主婦として出会い、「子どもの詩を読む会」などで活動するうちに、女性アコースティックボーカルユニット「星空」の結成に至りました。

アルバム「星空リズム」は、東日本大震災直後にリリース。売上げの一部を義援金としています。



日時 9月18日(日) 19時～  
(開場 18時30分)

\*整理券は図書館カウンターで配布しています。

\*当日は整理券をお持ちください。

9月のミニ展  
増田和佳奈イラスト展  
K A O  
寺河戸町在住の増田和佳奈さんが目にとめた、興味をそそる、有名無名の人物たち。数ある中から選りすぐりの作品を展示します。  
このイラスト、なんと段ボールに描かれています。イラストの練習として千枚を目標に描きたためしているときに、逆転の発想でたどり着いた画材だそうです。



### 大活躍！ボランティアさん⑥ 『整理ボランティア』

図書館では、すべての本が分類に従って本棚に並んでいます。分類は本の住所のようなもので、本を探すときにとっても役立ちます。

この分類に従って本棚を整理してくださるのが「館内整理ボランティア」の方々です。たくさん返却本を正しい位置に戻していただきます。

図書館にとって大切な仕事のひとつです。

いつもありがとうございます！



### 図書館職員が贈る 9月の特集本

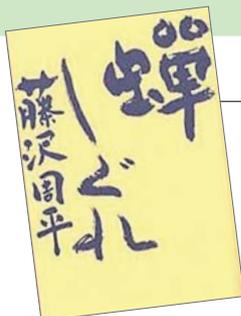
#### 追悼特集 本の水先案内人、児玉清さん

今年5月に逝去された俳優の児玉清さん。大変な読書家として知られた児玉さんが推薦した本をご紹介します。



『児玉清の「あの作家に会いたい」』  
児玉 清／著

現代の人気作家25人と対談する本作。読書遍歴や作家になる経緯を読み比べることができます。ダンディーな児玉さんの作家を敬う心、読書量があわさって、興味深い話が引き出されている魅力的な一冊です。



『蝉しぐれ』  
藤沢 周平／著

児玉さんが50代半ばに読み、「誰も我慢が必要な時期はある。でも、心の中だけは自由なのだ、心さえしっかりしていれば生きていけるんだ、と教えられた」と語った本。

苛烈な運命に翻弄されつつ成長していく、少年藩士の淡い恋を描きます。

★このほかにも図書館に入ってすぐのところ、特集コーナーを用意してお待ちしています。

# 美濃源氏七夕まつり



8月5日～7日の3日間、「第52回瑞浪美濃源氏七夕まつり」が開催されました。所狭しと通りを彩った七夕飾りに加え、バサラ踊り・陶土フェスタ・大花火大会・盆踊りなどが行われ、熱気あふれる3日間となりました。

特に全国から集まった2000人の踊り子によるバサラ大パレードは、今年の猛暑を吹き飛ばしてしまうほどの迫力でした。







## お知らせ

### 「高齢者・障がい者の人権あんしん相談」強化週間における電話相談所の開設

高齢者、障がい者の方で、悩みを抱えている方は、どなたでも電話相談に応じます。

☎ 0570-003-110

- ◆日時 9月5日(月)～11日(日)  
【月～金】8時30分～19時  
【土・日】10時～17時

◆相談担当者 人権擁護委員・法務局職員

### 中国人殉難者慰霊供養祭

- ◆日時 9月18日(日) 14時～
- ◆場所 市民公園内  
「日中不再戦の誓い」碑前
- ◎問合せ 社会福祉課 ☎ 内線101

#### 【地下壕一般公開】

同日に地下壕の一部を公開します。

- ◆受付 いこいの広場 ◆時間 10時～16時
- ◆持ち物 懐中電灯、ヘルメットなどはこちらで用意します。
- ◎問合せ 都市計画課 ☎ 内線247



### 東日本大震災復興特別貸付 (震災セーフティ関連)のご案内

- ◆利用対象者 風評被害など震災の影響により、売上などが減少している方など
- ◆融資限度額 経営環境変化資金と合わせて4,800万円以内
- ◆融資期間 設備資金15年以内(据置3年以内)  
運転資金8年以内(据置3年以内)
- ◆適用利率 平成23年8月10日現在  
一定の要件に該当すれば1.65%～
- \*詳細はお問い合わせください。
- ◎問合せ (株)日本政策金融公庫多治見支店  
融資相談担当 ☎ 22-6341

### 第34回岐阜県精神保健福祉会研修会 岐阜県家族大会のご案内

- ◆日時 10月1日(土) 10時～15時15分
- ◆場所 多治見市文化会館(多治見市十九田町)
- ◆内容
- 講演 「家族が元気になるために」  
講師 土屋徹 氏(フリーランス&ソーシャルワーカー)
- パネルディスカッション 「精神障がい者と家族が笑顔で暮らせる地域をつくるために」
- ◆参加費 無料
- ◎問合せ NPO法人 東濃さつき会 ☎ 27-3744

### 難病ふれあい教室 脊髄小脳変性症交流会のご案内

～理学療法士さんと言語聴覚士さんによる  
“自分でできるリハビリテーション”～

- ◆日時 10月2日(日) 13時30分～
- ◆場所 多治見市総合福祉センター  
(多治見市太平町)
- ◆参加費 無料(要予約)
- \*簡単な運動ができる軽装でお越しください。
- ◎申込・問合せ 難病生きがいサポートセンター  
☎ 058-253-6864

## 募集

### 「人権書道」作品募集

人権を保障、尊重する社会づくりの推進を図る機会として、人権書道作品を募集します。

- ◆応募資格 市内在住または在職・在学者
- ◆部門 一般
- ◆応募規定 ①作品は未発表のもので、1人1点  
②用紙は習字紙(縦書き)  
③標語は次のうち1点  
「なかよし」  
「しあわせ」  
「守る人権」  
「明るい社会」  
「人権擁護」  
「人権の共存」
- ◆応募締切 9月30日(金)
- ◎申込・問合せ 市民協働課 ☎ 内線341



### ベリーダンス教室を開催します

初めてダンスをする方でも無理なくできるように基礎の動きを中心に行います。お腹を動かしますのでお腹のたるみが気になる方に効果的です。

- ◆日程 9月22日・10月13日・27日・11月10日・  
12月8日(全5回:すべて木曜日)  
13時30分～15時
- ◆場所 市民体育館
- ◆講師 fumico ◆定員 20人(先着順)
- ◆参加費 1,500円 ◆持ち物 飲み物・タオル
- ◎問合せ 市民体育館 ☎ 68-0747

### 視覚障がいの方へ『声の広報』のご案内

音訳ボランティアともしび会の皆様のご協力により、音訳(テープ録音)による「広報みずなみ」を発行しています。  
ご希望の方はご連絡ください。

- ◎問合せ 社会福祉協議会 ☎ 68-4148



催し

ぎふ地歌舞伎衣裳展いのちつなく

～打掛百花繚乱～

地歌舞伎役者を彩る衣裳を通じて、江戸期の熱狂を生み出した「闇」と現代に息づく「いのち」を感じていただける展覧会。

色鮮やかな赤姫や、豪華絢爛な花魁の打掛衣裳を中心とした華やかな展示です。

- ◆期間 9月3日(土)～18日(日)
- ◆場所 美濃歌舞伎博物館「相生座」(日吉町)
- ◆入館料 無料
- ◆休館日 金曜日
- ◆主催 岐阜県



JIKABUKIワークショップ(要予約 先着20名)

①「地歌舞伎衣裳の着付けと化粧」

9月10日(土) 13時～15時

②「芝居を彩る音の世界」

9月11日(日) 13時～14時

展覧会特別企画

- ◆日時 9月24日(土) 開場13時30分
- ◆場所 美濃歌舞伎博物館「相生座」(日吉町)
- ◆入館料 無料

1部

14時～「sakurahimeコレクション」  
一般公募による平成歌舞伎衣裳のファッションショー

2部

15時45分～「江戸の闇 桜姫東文章 上演」  
江戸期の芝居小屋空間を再現する、ろうそくを使った江戸古典歌舞伎の上演。

◎問合せ むちぐすいワズ ☎ 052-243-2606

美濃に吹いた風 美濃焼千三百年の流れ

7世紀に始まった須恵器から、巧みな技を海外に知らしめた明治の磁器に至る美濃焼の流れと魅力を一堂に紹介します。

- ◆期間 8月30日(火)～10月30日(日)
- ◆場所 岐阜県陶磁資料館(多治見市東町)
- ◆入館料 一般300円  
大学生200円  
高校生以下無料
- ◆休館日 月曜日(国際陶磁器フェスティバル美濃'11開催期間中は月曜日も開館)



◎問合せ (財)岐阜県陶磁資料館 ☎ 23-1191

櫻堂薬師開基1200年祭イベント  
『櫻堂薬師の遺宝展』

土岐町に所在する古刹「櫻堂薬師」が所蔵する絵馬・舞楽面など、普段目にするのできない貴重な所蔵資料を多数展示します。

- ◆期間 9月15日(木)～25日(日) 9時～17時
- ◆場所 総合文化センター
- ◆入場料 無料



特別講演会

古代・中世の山寺

～櫻堂薬師を中心として～

- ◆日時 9月17日(土) 14時～
- ◆場所 総合文化センター(3階講堂)
- ◆講師 久保智康氏(京都国立博物館)
- ◆入場料 無料 ◆定員 150名(申込不要)

◎問合せ スポーツ・文化課 ☎ 68-7710

ススキの穂でミミズク作り

竜吟峡に開花するススキの穂を使い、かわいいミミズク飾りを作ってみませんか。

- ◆日時 9月18日(日) 9時30分～12時
- ◆参加費 100円
- ◆定員 20人
- ◆締切 9月16日(金)



◎申込・問合せ 自然ふれあい館 ☎ 63-0015

地域交流センター「ときわ」イベント案内

ときわ映画館

書道ガールズ!!「わたしたちの甲子園」

「書道パフォーマンス甲子園」を開催しようと奮闘する女子高生たちの姿を描く。

出演 成海璃子・桜庭ななみ・山下リオ

- ◆日時 9月18日(日) 【1回目】10時～ 【2回目】14時～
- ◆会費 300円(小学生未満無料)

作品展示室

第2回トライアーツクラブ展「ココロノフルサト」

絵筆が奏でる日本のうた。懐かしい唱歌・童謡をテーマに6名が描きおろした原画展。

◆期間 9月2日(金)～29日(木)

イベント

「ココロノフルサト」

絵と朗読と演奏で奏でる「赤とんぼ」など日本のうた

- ◆日時 9月23日(金・祝) 14時～
- ◆入場料 1,200円

◎問合せ 地域交流センター「ときわ」 ☎ 66-1282



## 募集

### ときわチャレンジ講座のご案内

#### シルバーサロン 手工芸講座「ふくろう作り」

- ◆日時 9月20日(火) 13時30分～15時
- ◆場所 地域交流センター「ときわ」
- ◆講師 土屋和子氏
- ◆受講料 500円
- ◆定員 20名
- ◆持ち物 針・糸・ハサミ



#### 歌声サロン

楽しむための歌声サロンです。気軽にご参加ください

- ◆日程 10月～24年3月  
毎月第1木曜日(1月は第2木曜日)  
13時30分～15時
- ◆場所 地域交流センター「ときわ」
- ◆講師 立木義夫氏
- ◆受講料 500円(全6回)
- ◆定員 20名
- ◎申込・問合せ 地域交流センター「ときわ」  
☎66-1282

### 食生活アドバイザー検定試験

- ◆日時 11月26日(土)  
9時20分～10時20分(基礎)  
10時40分～12時10分(3級)  
12時30分～14時(2級)
- ◆場所 中京学院大学 瑞浪キャンパス・講義室
- ◆受験資格 「食生活」に興味のある方
- ◆出題範囲 栄養と健康・食文化と食習慣・食品学・食品マーケット・衛生管理・社会生活など
- ◆受験料 基礎3,000円  
3級4,500円  
2級7,000円  
基礎・3級併願7,500円  
2・3級併願11,500円(全て税込み)
- ◆締切 10月4日(火)
- \*下記の日程で準備講習会(全4回)を開催します。  
10月8日・15日・11月5日・19日(全て土曜日)  
9時30分～12時30分  
講習会費 2,500円(テキスト代含む)
- ◎問合せ 中京学院大学中京短期大学部  
健康栄養学科(田中)  
☎68-4555



## 健康

### 健康相談

- ◆日時 9月20日(火) 13時～16時(予約不要)
- ◆場所 保健センター
- ◆内容 ○健康に関する相談  
○生活習慣病予防のための食事などに関する相談  
○血圧測定 ○検尿(蛋白・糖・潜血)
- ◆担当 保健師・管理栄養士
- \*家族が代理で相談していただいても結構です。
- ◎問合せ 保健センター ☎67-2700

### がん検診(胃・大腸・肺)

期 日	対象地区	場 所
9月29日(木)	明 賀 台	保健センター
9月30日(金)	一 色	

- ◆時間 8時30分～11時
- ◆対象者 40歳以上の方(要予約・定員あり)
- ◆料金 各500円
- ◎予約・問合せ 保健センター ☎67-2700

### 歯科休日在宅当番医(救急診療)

期 日	在宅当番医院	電話番号
9月19日(月・祝)	成瀬歯科医院	67-2069

- ◆診療時間 9時～15時(電話予約が必要です)

### 歯周病健診

- ◆日時 9月28日(水) 13時～14時
- ◆場所 保健センター
- ◆対象者 40歳以上の方(要予約・定員あり)
- ◆内容 歯周病検診・ブラッシング指導
- ◆料金 無料
- \*この検診は年度内に1回受けることができます。
- ◎予約・問合せ 保健センター ☎67-2700

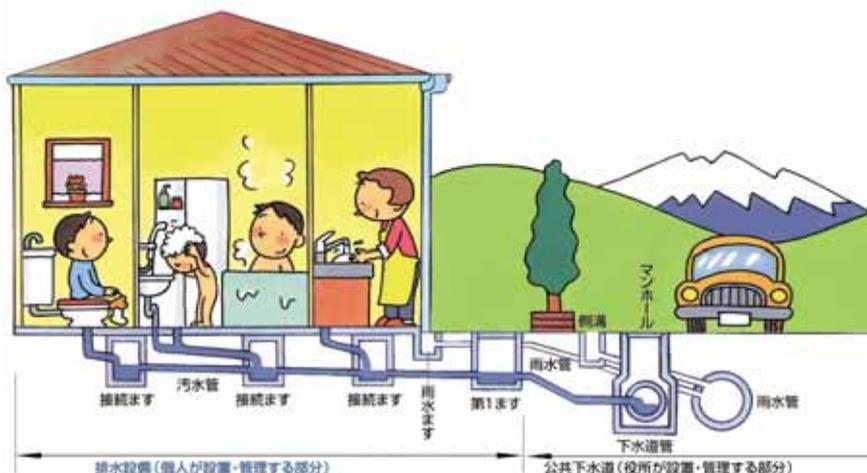
### 骨密度測定検査

- ◆日時 10月3日(月) 9時～11時
- ◆場所 保健センター
- ◆対象者 20歳以上の方(要予約・定員あり)
- ◆料金 個人負担500円
- ◎予約・問合せ 保健センター ☎67-2700

### つけましたか？ 住宅用火災警報器



平成23年6月1日から、全ての住宅に住宅用火災警報器の設置が義務付けられています。  
設置場所 全ての寝室と寝室がある階の階段など  
◎問合せ 消防本部予防課 ☎68-2001



# 正しく 使ってください 下水道

◎問合せ  
上下水道建設課

☎内線125

## 工事中の下水処理場を見学してみませんか。

現在、浄化センターでは高度処理化の工事を進めています。高度処理とは有機物処理に加え、伊勢湾の赤潮などの原因物質である窒素およびリンも除去するもので、特殊な装置を据え付けています。また、快適な住環境を守るため、一層の臭気対策も併せて行っています。

処理槽内の状況などは、工事中でなければ見ることができませんので、この機会にぜひご見学ください。

◆日時 10月9日(日)

午前の部10時～11時30分

午後の部13時～14時30分

◆定員 各30名

◎申込・問合せ

浄化センター ☎68-2325



皆さんの家庭から排出される汚水(台所・浴室・洗たく水・し尿)は、下水道管により集められ、浄化センターにおいて浄化され放流されています。野菜くずや油類、あるいは溶けにくい紙などを流すと、下水道管やマスが詰まったり、浄化センターの機能を低下させます。

■油類は、流さないでください。  
油類は下水道の大敵です。下水道管を詰まらせたり、火災の原因になります。絶対に流さないでください。

■紙おむつなどは、流さないでください。  
必ずトイレットペーパーを使いましょう。水に溶けにくい紙(ティッシュペーパーなど)を使用するとトイレや下水道管が詰まります。

■残飯・紙おむつ・生理用品・毛髪・ゴム製品なども詰まる原因となりますので、流さないでください。燃えるゴミとして処分してください。

## 水道料金のお支払い 忘れていませんか？

市の水道事業は、皆さんが納めた水道料金で運営されています。しかし近年、水道料金の未納者の増加が深刻な問題になっています。

水道料金は、水道を利用するすべての方に公平に負担していただくものです。水道料金の納入期限内の支払いに皆さんのご理解とご協力をお願いします。

### ■口座振替のご利用を！

水道料金は、毎月水道メーターを検針し、公共下水道および農業集落排水接続世帯はその使用料と合わせて請求します。その支払方法は、便利で安全な口座振替をお勧めします。市内金融機関の窓口にて口座振替依頼書をご提出ください。

### ■水道料金未納対策を強化します。

市では納入期限までに支払いがなかった場合、督促などの書面や訪問により支払いをお願いいたします。それでも支払いがない場合、給水を停止することになりますが、公平を期するためにやむを得ない措置であることをご理解願います。

◎問合せ 上下水道管理課 ☎内線243

# 9月は健康増進普及月間です

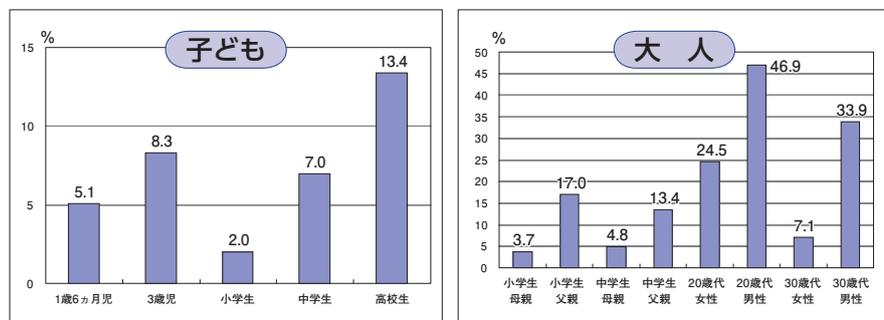
## ～良い生活習慣は気持ちがいい～

昨年度行った市の調査で、朝食を食べない方がまだまだ多くいることがわかりました。(下のグラフ参照)

小学生の朝食欠食者の6割近くが、夜10時以降に寝ていると答えていることから、朝ごはんを食べるには、生活リズムを整えることが大切であると考えられます。

また、家族そろって食事をとることも心の栄養のために大切です。子どもだけではなく、親自身の健康を保つためにも朝食は欠かせません。できる限りご家族そろって朝ごはんを食べる生活習慣を心掛けましょう。

朝食の欠食率 (みずなみ健康21中間見直し調査)



### トピック

脳トレで有名な東北大学加齢医学研究所の川島隆太教授の行った研究によると、「おにぎりだけ」「食パンだけ」では、脳はきちんと働かないそうです。もちろん“食べる”ことは大切ですが、食事の“バランス”も大切です。

朝食を食べていない方は食べることから、食べている方は内容を見直すなど、一歩ずつ良い生活習慣に向かってすすんでいきましょう。

## BCG予防接種

場所 保健センター

実施日 9月27日(火) 受付時間 13時15分～30分

対象者 平成23年5月生まれ(満6ヵ月未満でまだ接種していない児も含む)

## 乳幼児個別医療機関予防接種

種類	対象者	接種方法
三種混合 (百日咳 ジフテリア 破傷風) (1期初回・追加)	<ul style="list-style-type: none"> <li>●1期初回(20～56日の間隔で3回接種) 平成23年7月生まれ</li> <li>●1期追加(1回接種) 一年以上前に1期初回接種(3回)が終了している児 * 満7歳半未満で、まだ接種していない児も含みます。 * 百日咳にかかったことのある児は、保健センターまでご連絡ください。 * 申込みハガキは、赤ちゃん訪問のときにお渡しします。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>①9月20日(火)までに、申込みハガキを保健センターへ提出してください。</li> <li>②10月3日(月)以降に、希望した指定医療機関へ直接電話で予約してください。</li> <li>③予診票と母子健康手帳を持参し、接種してください。</li> <li>* 申し込まれた医療機関は変更できません。</li> </ul>
麻しん・風しん (第1期)	<p>平成22年9月生まれ</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* 1歳～満2歳未満で、まだ接種していない児も含みます。(麻しん・風しんにかかったことがある児も混合ワクチンを接種できます)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>* 指定医療機関は「瑞浪健康カレンダー」P.15をご覧ください。</li> </ul>
日本脳炎 (1期初回・追加)	<ul style="list-style-type: none"> <li>●1期初回(6～28日の間隔で2回接種) 平成20年9月生まれ</li> <li>●1期追加(1回接種) おおむね一年以上前に1期初回(2回)が終了している児 * 満3歳以上小学3年生までで、1期が完了していない児はお申し込みください。(H23.5.20 予防接種法施行令等の一部改正により、対象者が拡大されました)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>* 満〇歳未満とは、誕生日の前々日までです。</li> </ul>

◎申込・問合せ 保健センター ☎ 67-2700

Happy Birthday

# ちびとも!

平成22年

9月  
生まれ

今月1歳になる、みずなみの  
ルーキーたちです。元気に育ってね!



かとう しゅうま  
加藤 柁磨ちゃん  
9月2日生 西小田町



かんだ たける  
神田 岳ちゃん  
9月2日生 稲津町



すずき あいと  
鈴木 愛斗ちゃん  
9月3日生 寺河戸町



いしだ はるき  
石田 晴季ちゃん  
9月4日生 南小田町



かかむ けいご  
各務 敬吾ちゃん  
9月4日生 明賀台



ごとう あゆと  
後藤 歩斗ちゃん  
9月5日生 土岐町



こんどう かなと  
近藤 奏人ちゃん  
9月7日生 穂並



おくむら そう  
奥村 創ちゃん  
9月10日生 学園台



ささき あつき  
佐々木 敦樹ちゃん  
9月13日生 寺河戸町



みずの あらた  
水野 新太ちゃん  
9月15日生 南小田町



おがわ しどう  
小川 獅童ちゃん  
9月18日生 稲津町

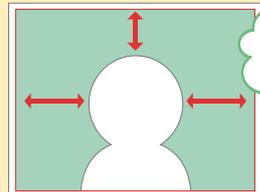


## もうすぐ1歳 平成22年10月・11月生まれの赤ちゃん募集!

①氏名・ふりがな ②性別 ③住所 ④誕生日 ⑤電話番号 を明記し、  
写真と一緒に、次のいずれかの方法で送ってください。

締切り…【10月生まれ】9月7日(水) 【11月生まれ】10月7日(金)

- 携帯電話・パソコンから [info@city.mizunami.lg.jp](mailto:info@city.mizunami.lg.jp) へ
- 郵送 〒509-6195 上平町1-1 瑞浪市役所「広報みずなみ」担当あて
- 直接 市役所4階の「記者室」へ ◎問合せ 企画政策課 ☎内線495



顔全体を  
写してね!

## おりベネットワークで 陶土フェスタ2011 「クレイオブジェコンテスト」が紹介されます

48時間で土の塊からオブジェを創りあげる、真夏のイベント。今年初参加の学生チームにトラブルが発生…若者たちの奮闘を、ぜひご覧ください

放送日時  
9月10日(土)  
～16日(金)  
20時～20時15分



◎問合せ 企画政策課 ☎内線335・495

## お詫びと訂正

介護保険被保険者の皆さんへ

8月中旬に送付しました「平成23年度介護保険料本算定通知書」に同封した案内文書に、一部文言の誤りがありました。お詫びし訂正いたします。  
【段階区分別保険料】の表中

区分	対象者
第5段階	本人が市町村民税課税
第6段階	本人が市町村民税課税

区分	対象者
第5段階	本人が市町村民税非課税
第6段階	本人が市町村民税非課税

◎問合せ 高齢介護課介護保険係 ☎内線153・154

# 劇団うりんこ「モモ」

映画「ネバー・エンディング・ストーリー」の原作者としても知られるミヒャエル・エンデの代表作「モモ」がお芝居になって瑞浪にやってきます！  
奪われた時間を取り戻す少女モモの冒険ファンタジー！

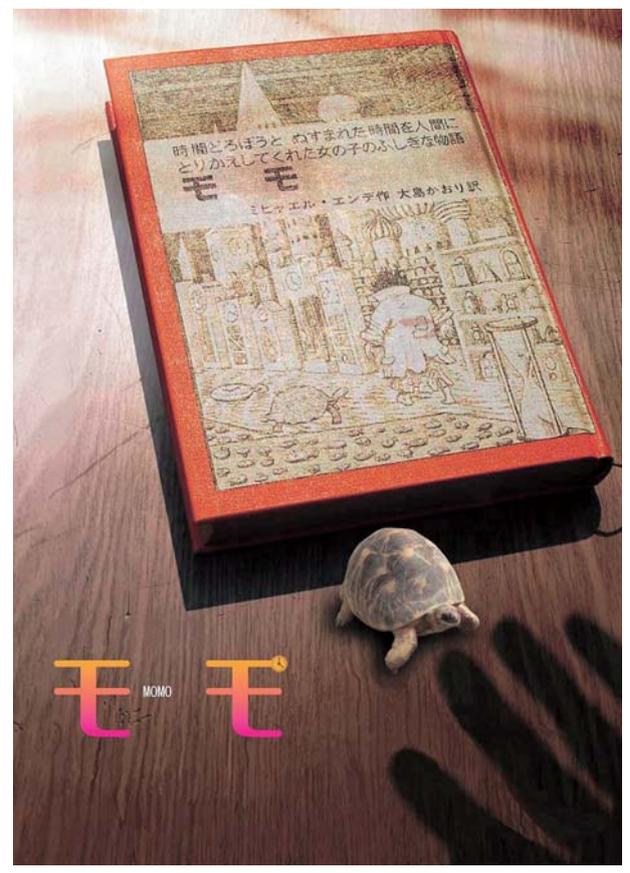
**日時** 9月4日(日) 14時～  
(13時30分開場)

**場所** 総合文化センター 文化ホール

◆**入場料** 一般1,500円 中学生以下500円  
親子セット1,700円

\*未就学児の入場はご遠慮ください。

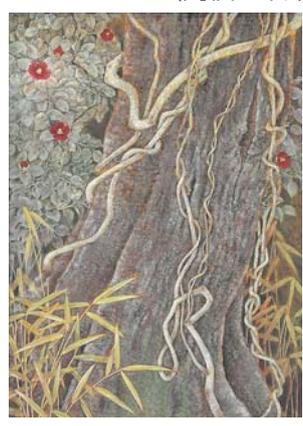
◆**入場券販売**  
総合文化センター・各コミュニティーセンター  
ナガヤトケイ・ピアゴ瑞浪店・ワンダー  
チケットぴあ(Pコード412-520)  
☎0570-02-9999



## 瑞浪市美術展作品募集 (一般の部)

「第58回瑞浪市美術展」を開催いたします。  
日ごろの努力の結晶を、この機会に発表してください。

- ◆**会期** 11月10日(木)～13日(日)
- ◆**会場** 総合文化センター
- ◆**部門** 陶芸・写真・書・洋画・彫塑・日本画・デザイン・工芸
- ◆**出品点数** 1部門につき1人2点以内
- ◆**搬入日時** 11月6日(日) 10時～19時
- ◆**出品料** 1点につき500円  
(高校生以下300円)



\*美術展募集要項は、総合文化センター・市役所(教育委員会)・各コミュニティーセンターに備えています。

◀第57回瑞浪市美術展  
市展賞 (日本画)  
『山椿』

## 第30回中央公民館文化祭 参加者募集!

第30回中央公民館文化祭を10月29日(土)・30日(日)の2日間開催します。

芸能の部は、講堂・ホールにおいて、合唱・楽器演奏・朗読・舞踊などを発表します。展示の部は、絵画・陶芸・写真・手芸などを展示します。各部への出演・出展者を募集しますので、お気軽にご応募ください。

◆**申込** 9月18日(日)までに中央公民館(総合文化センター)まで申込用紙を提出してください。郵送希望の方は、総合文化センターまで連絡ください。なお、昨年度の出展・出演団体、公民館自主グループの皆さんには申込用紙を送付します。

◆**飲食バザー出店者の募集**  
期間中、アプローチデッキにて行う飲食バザーの出店者を募集します。



希望される方は、申込書を総合文化センターまで提出してください。  
後日打合せ会議を行います。

## 平成24年 瑞浪市成人式のご案内

- ◆日時 1月8日(日)受付 10時～ 式典 11時～
- ◆会場 総合文化センター
- ◆対象者 平成3年4月2日  
～平成4年4月1日生まれの方

成人式の案内状は、瑞浪市に住民登録のある方を基準に、12月初旬に発送されます。就職や進学などで、現在、他市に住民登録されている方も成人式に参加できますので、生涯学習課または各地区コミュニティセンターまでご連絡ください。

### 平成23年 瑞浪市成人式 第11回成人式大賞 優秀賞受賞!

実行委員18名が、日吉町まちづくり推進協議会の協力のもと、ウサギのモニュメントの制作を行うなど、地域との協働や地域産業を活用した企画などが高く評価され受賞となりました。



## ホワイエふれあいコンサートVol.15 生涯学習 ～邦楽の集い～

優雅かつ繊細。今回は日本の伝統楽器によるコンサートです。箏や三味線の上品な演奏を聴き、充実した日曜日を過ごしてみませんか?

- ◆日時 9月11日(日) 14時～  
(開場13時30分)

- ◆場所 総合文化センター ホワイエ
- ◆入場料 300円(中学生以下無料)
- ◆出演者 竹山流津軽三味線幸栄会  
中村民謡津軽三味線藤弘会  
箏曲 三ツ音会



### 生涯学習講座第1回

## 「みずなみ文学散歩」のご案内

今回は、「下街道コース」ということで、釜戸町から和合までをバスや徒歩で巡ります。途中、俳句や和歌に親しんだり、ミニ講座を設けたりします。

- ◆日時 9月25日(日) 9時～12時
- ◆対象 中学生以上(先着30名)
- ◆参加費 無料(資料代などは実費)
- ◆申込 総合文化センター

## 9月の催し物

日時	催し物	会場	問合せ
9月9日(金)～11日(日) 9時～17時 (9日は13時～)	炎会展	展示室	小林一三 ☎63-2178
9月13日(火) 13時30分～15時30分 (開場 13時)	平成23年度福祉映画会 「パートナーズ」 入場料500円(全額共同募金へ寄付)	文化ホール	瑞浪市社会福祉協議会 ☎68-4148
9月15日(木)～25日(日) 9時～17時	櫻堂薬師開基1200年祭プレイベント「櫻堂薬師の遺宝展」	展示室	スポーツ文化課 ☎68-7710
9月17日(土) 14時～	講演会 古代・中世の山寺 ～櫻堂薬師を中心として～	講堂	
9月25日(日) 9時30分～ (開場9時)	第23回ときわ歌謡まつり	文化ホール	西尾勝美 ☎67-3222
9月30日(金)～10月2日(日) 9時～17時 (2日は16時まで)	瑞浪市書道連盟展	展示室	伊藤あつ ☎68-3168
10月2日(日) 14時～16時30分	講演会「EM活用による環境と健康が蘇るまちづくり」 参加費500円	文化ホール	瑞浪市明社推進会 ☎68-3364
10月4日(火)～8日(土) 9時～17時 (4日は13時開始8日は16時終了)	「萌歩会」作品の展示 * 15周年を記念して、8日14時からミニコンサートを行います。	展示室	田中眞固 ☎68-2291

# まちかど写真館

編集・発行／瑞浪市役所企画政策課広報係

〒509-6195 岐阜県瑞浪市上平町 1 丁目 1 番地  
ホームページ: <http://www.city.mizunami.gifu.jp>

☎ 0572-68-2111  
✉ info@city.mizunami.lg.jp

環境にやさしい植物油ペンキと  
再生紙を使用しています



「周囲の人に感謝し、正々堂々戦う」と宣誓

## ぎふ清流国体に向けて

7月29日

ぎふ清流国体のリハーサル大会となる、第56回日本実業団ソフトテニス選手権大会の開会式が、瑞浪市民テニスコートで開催されました。この選手権には、各県の予選を勝ち抜いた132チームが出場し、30日、31日の両日で熱戦を繰り広げました。

## 7月30日 みんなおいでよ、夏まつり

第14回土岐地区ふれあい夏まつりが、土岐小学校で開かれました。

和太鼓演奏者の加藤拓三さんによる演奏や子どもたちとのリズム遊びをはじめ、瑞陵ジュニアブラスバンドクラブの演奏や昔遊びのコーナーなど、会場は約1500人の来場者で賑わっていました。



加藤さんの力強い太鼓の響きを堪能



これから、よろしくお願いします

## はじめまして、スザンナです

8月3日

A L T (外国語指導助手)として、7月25日から市内の中学校で英語の指導にあたるスザンナ・マイトロさんが、市役所を訪れました。

スザンナさんは、「日本にはとても興味があり、料理ではすきやきが好きです。皆さんにたくさんのことを伝えたいし、たくさんのことを学びたいです」と語っていました。

## 8月3日 カブトムシのいろいろを競う

宮前児童館で、「K(カブトムシ)ー1グランプリ」が開催されました。

それぞれが幼虫から2ヶ月ほどかけて育てたカブトムシを持ち寄り、重さ比べ、木登り競争、切り株の上での相撲の3種目が行われ、参加した子どもたちは木の枝で幹や切り株を叩きながら大きな声で応援をしていました。



木登りスタート！いけいけ！